

Casa del Obispo  
Kingston, Jamaica  
22 de mayo de 1901.

El Illmo. y Rvdmo.  
J. M. Clark D.D.  
Obispo de Rhode Island  
Obispo Presidente de la Iglesia  
Episcopal de América

El Illmo. YVRdmo. Señor:

Cumpliendo el deseo del Sínodo Provincial de las Indias Occidentales le envío con ésta una copia de la Resolución aprobada por este cuerpo en cuanto al traspaso de la jurisdicción del Obispo de Antigua sobre las misiones de la Iglesia de Inglaterra en las islas de P.R. y Vieques, a la Iglesia Episcopal en los E.E.U.U. También, le estoy enviando una copia de la carta pastoral del Arzobispo y de los Obispos de la Iglesia de Inglaterra en la Provincia de las Indias Occidentales la cual hace mención de ésta material.. Yo confío que las autoridades de la Iglesia Americana tengan el poder para concluir la liquidación de este asunto sobre las bases sugeridas en la susodicha Resolución. Agradeceré me haga el favor de informar mi estimación fraternal a la Cámara de Obispos y a la Convención General. Es ésta ém expreso la reverencia y el afecto de la Iglesia de Inglaterra en las Indias Occidentales.

Ruyo de verdad,

E. Jamaica  
Arzobispo de las Islas Vírgenes

Fragmento del Anuario del Sínodo Provincial de las  
Indias Occidentales, 22 de abril de 1901

#### PORTO RICO

Tema No. 2 en la agenda del día se volvió a discutir; viz.,  
"Traspaso de la jurisdicción de Porto Rico de la Diócesis  
de Antigua a la Iglesia Protestante Episcopal de América."

Toda la correspondencia recibida fue enviada a los Obispos,  
con la carta del Arzobispo al Obispo de Albany con fecha del 17  
de octubre del 1900 en la cual se contiene un resumen de los  
hechos; todos fueron estudiados cuidadosamente.

Finalmente fue resuelto:

Los Obispos de las Iglesias Occidentales reunidos en su Sínodo, respaldan unánimamente la acción tomada por el Arzobispo de las Indias Occidentales y el Obispo de Antigua según se establece en la correspondencia don el Obispo de Albany en cuanto al traspaso de las misiones en Porto Rico y Vieques de la Iglesia en Inglaterra a la Iglesia Protestante Episcopal en E.E.U.U.; y se solicita que el Arzobispo se diriga al Obispo Presidente de la Iglesia Americana tocantes a este asunto, expresándole su deseo para que el traspaso pueda ser efectuado generalmente de acuerdo con los términos establecidos en la carta que el Arzobispo envió el Obispo de Albany con fecha del 17 de octubre de 1900.

Copia Fidedigna/

(firma)

E. Jamaica

22 de mayo de 1901.

Bishop's Lodge  
Kingston, Jamaica  
22 May 1901

The Right Rev.  
J. M. Clark D.D.  
Bishop of Rhode Island  
Presiding Bishop of  
The Protestant Episcopal Church of America

Right Rev<sup>d</sup> Sir,

By the desire of the Provincial Synod of the West Indies I forward you herewith a copy of a Resolution adopted by the Synod in reference to the transfer of the Missions of the Church of England in the Islands of Porto Rico and Vieques, from the jurisdiction of the Bishop of Antigua to that of the Church of the United States. I also forward copy of a Pastoral Letter from the archbishop and Bishops of the Church of England in the Province of the West Indies which contains reference to this subject. I trust it may be in the power of the authorities of the American Church to bring this matter to a settlement on the basis suggested in the aforesaid Resolution. Please present to the House of Bishops and to the General Convention my fraternal regards in which I express the reverence and affection of the Church of England in the West Indies.

Yours very truly,  
G. E. Jamaica  
Archbishop of the West Indies

(over)

*Extract from the Journal of  
the Provincial Synod of the West Indies  
22<sup>nd</sup> April 1901.*

PORTE RICO.

Subject No. 2 on the Programme was again discussed; viz.,  
"Transfer of Porto Rico from Diocese of Antigua to jurisdiction of  
Protestant Episcopal Church of America."

All the correspondence was laid before the Bishops; and the letter from  
the Archbishop to the Bishop of Albany, dated 17th October, 1900,  
which comprised the summary of the facts, was carefully considered.

It was eventually resolved:-

That the Bishops of the Province of the West Indies,  
assembled in Synod, unanimously endorse the action of the  
Archbishop of the West Indies and the Bishop of Antigua as  
set forth in the correspondence with the Bishop of Albany  
in regard to the transfer of The Church of England Missions in  
Porto Rico and Vieques to the jurisdiction of the Protestant  
Episcopal Church of America; and they request the Arch-  
bishop to address the Presiding Bishop of the American Church  
in regard to this matter, expressing the desire that a settle-  
ment may be effected in accordance generally with the terms  
of the Archbishop's letter to the Bishop of Albany, dated  
17th October, 1900.

*True copy.*

*J. Jamaica*  
*22 May 1901.*